



# LANDSCOURANT

VAN ARUBA

JAARGANG: 1999

9 JULI 1999

EDITIE NO. 14

INHOUD	PAGINA
ECHTSCHIEDINGEN	1
LIQUIDATIES	1-4
AANKONDIGING DEURWAARDER	4
OPENDARE AANBESTEDING	4
UITVOERTE AFKONDIGINGSELAD VAN ARUBA	4-5
VERKOOP VAN ARUBA C.B.A.	6

- Abonnementsprijs ingaande 1 januari '90, inclusief portokosten, per jaar bij vooruitbetaling Afls. 60,-.

- Losse nummers Afls. 4,-.

Uitgever: Directie Wetgeving,  
Ministerie van Justitie

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 21 april 1999 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
JACOBO AURELIANO HARMS en  
MARIA ANTONIA BECERRA ROSALES, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr ing. A.S. Kock

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 26 mei 1999 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
ASTRID MARCIA MARIN en  
PABLO DOMINICO JANSEN, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr C.A. Hese

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 23 juni 1999 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
RUFINA YOLANDA PEÑA en  
MELIDO MAGALLANES ORTIZ, beiden wonende in Aruba.

De gemachtigde,  
mr J.H. van der Kuyp

## ECHTSCHIEDING

Bij vonnis van 30 juni 1999 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
ELVIS FRANCISCO TROMP, wonende in

Aruba, en  
METSU ANTONIA GONZALEZ BASTIDAS, zonder bekende woon- of hoofdverblijfplaats in Aruba.

De gemachtigde,  
mr N.S. Gravenstijn

## LIQUIDATIE

ARMIA OVERSEAS A.V.V.  
(in liquidatie)

In de op 1 juli 1999 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap werd besloten de vennootschap te ontbinden.

De vereffenaar,  
Exgress N.V.  
p/a L.G. Smith Boulevard 162  
Postbus 4145  
Oranjestad, Aruba

## LIQUIDATIE

FOURSOME INVESTMENTS A.V.V.  
(in liquidatie)

Tijdens de buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van Foursome Investments A.V.V., gehouden op 9 juni 1999, werd besloten om tot ontbinding van de vennootschap over te gaan.

De vereffenaar,  
Manacor (Aruba) N.V.  
Caya G.F. Betico Croes 85, postbus 1023  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**HARTLEY PLATINUM (ARUBA) N.V.**  
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording van bovengenoemde vennootschap in liquidatie is neergelegd bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba en ten kantore van de vennootschap.

De vereffenaar,  
Manacor (Aruba) N.V.  
Caya G.F. Betico Croes 85, postbus 1023  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**SILMAR CORPORATION A.V.V.**  
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording betreffende bovenstaande vennootschap liggen ter inzage bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba.

De vereffenaar,  
Manacor (Aruba) N.V.  
Caya G.F. Betico Croes 85, postbus 1023  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**A.T.H. SERVICES A.V.V.**  
(in liquidatie)

Bovenstaande vennootschap is geliquideerd en haar naam is in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,  
Manacor (Aruba) N.V.  
Caya G.F. Betico Croes 85, postbus 1023  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**CLIPPER CORPORATION A.V.V.**  
(in liquidatie)

In een op 21 juni 1999 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap werd besloten tot haar ontbinding met ingang van 21 juni 1999.

Het plan van uitkering, houdende de grondslagen van de verdeling, is bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba zomede ten kantore van de ven-

nootschap ter inzage neergelegd.

De vereffenaar,  
ATC Trustees (Aruba) N.V.  
Anasastraat 4E, postbus 5176  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**JEPTA HOLDINGS A.V.V.**  
(in liquidatie)

In een op 28 juni 1999 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap werd tot haar ontbinding besloten per 28 juni 1999.

Het plan van uitkering, houdende de grondslagen van de verdeling, is bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba zomede ten kantore van de vennootschap ter inzage neergelegd.

De vereffenaar,  
Aruba Corporate Services N.V.  
Caya G.F. Betico Croes 19-23  
Postbus 1321  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**ALBE A.V.V.**  
(in liquidatie)

In de buitengewone vergadering van aandeelhouders van 17 maart 1999 werd besloten tot ontbinding en algehele liquidatie van bovengenoemde vennootschap per 31 december 1998 met aanwijzing van Vokad Aruba N.V. als vereffenaar.

Het plan van uitkering ligt ter inzage bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba, alsmede ten kantore van de vennootschap.

De vereffenaar,  
Vokad Aruba N.V.  
Zepp Lampestraat 4  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**PETROFOAM A.V.V.**  
(in liquidatie)

In de buitengewone vergadering van aandeelhouders van 11 juni 1999 werd beslo-

ten tot ontbinding en algehele liquidatie van bovengenoemde vennootschap per 31 mei 1999 met aanwijzing van Vokad Aruba N.V. als vereffenaar.

Het plan van uitkering ligt ter inzage bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba, alsmede ten kantore van de vennootschap.

De vereffenaar,  
Vokad Aruba N.V.  
Zepp Lampestraat 4  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

Hierbij wordt bekendgemaakt het besluit van de aandeelhoudersvergadering gehouden op 30 juni 1999 tot ontbinding van de vennootschap:

ONE WORLD CONSULTANCY A.V.V.  
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is gedeponeerd bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba.

De vereffenaar,  
C.T.F. (Aruba) N.V.  
L.G. Smith Boulevard 160, suite 306  
Postbus 5127  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

DENIM CORPORATION A.V.V.  
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is gedeponeerd bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba en ten kantore van de vennootschap in Aruba.

Namens de vereffenaar,  
Dutch Antilles Management N.V.  
p/a L.G. Smith Boulevard 160, suite 309  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

DORADO CORPORATION A.V.V.  
(in liquidatie)

De rekening en verantwoording is gedeponeerd bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba en ten kantore van de

vennootschap in Aruba.

Namens de vereffenaar,  
Dutch Antilles Management N.V.  
p/a L.G. Smith Boulevard 160, suite 309  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

KANELLOS A.V.V.

(in liquidatie per 1 december 1998)

Ingevolge het vierde lid van artikel 155tt van het Wetboek van Koophandel van Aruba wordt hierbij bericht dat de liquidatie ten einde is en dat de naam van de vennootschap op 25 april 1999 is doorgehaald in het handelsregister van Aruba.

Namens de vereffenaar,  
First Independent Trust (Aruba) N.V.  
p/a L.G. Smith Boulevard 160  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

STRATEGIE

PLUS CORPORATION A.V.V.

(in liquidatie)

gevestigd in Aruba

De vereffening van de vennootschap is voltooid en de naam Strategie Plus Corporation A.V.V. is op 15 december 1998 in het handelsregister doorgehaald.

De vertegenwoordiger van de vereffenaar,  
MeesPierson Trust (Aruba) N.V.  
L.G. Smith Boulevard 62, postbus 1218  
Oranjestad, Aruba

#### LIQUIDATIE

HKR (ORANGE)

INTERNATIONAL FINANCE N.V.

(in liquidatie)

De vereffening van bovengenoemde vennootschap is voltooid en deze is op 25 juni 1999 in het handelsregister doorgehaald.

De vereffenaar,  
Amaco (Aruba) N.V.  
Victor Hugostraat 10, postbus 157  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

Hierbij wordt bekendgemaakt dat de vennootschap:

LILLYDALE INTERNATIONAL A.V.V.  
(in liquidatie)

is geliquideerd en de naam is doorgehaald in het handelsregister.

De vereffenaar,  
EuroTrust International N.V.  
L.G. Smith Boulevard 160, suite 306  
Postbus 109  
Oranjestad, Aruba

**AANKONDIGING**

Bij exploit van mij, Norman E. Hart, deurwaarder bij het Gerecht in Aruba, van 26 juni 1999, waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie in Aruba, is ten verzoeken van:

KENNETH ANTHONY FANG,  
wonende in Aruba, domicilie kiezende te Rooi Koochi no. 46-A in Aruba, ten kantore van de advocaat mr J.S. Kuiperdal;

**OPGEROEPEN:**

DIANA AYDEE CUARTAS SANCHEZ,  
wonende aan de Amazonestraat no. 14 in Aruba, om op woensdag 1 september 1999 des voormiddags om 8.30 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuize te Oranjestad te verschijnen, teneinde op de door requirant tegen haar ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder,  
N.E. Hart

**OPENBARE AANBESTEDING**

De minister van Justitie en Publieke Werken is voornemens in het openbaar aan te besteden:

Het project:

Sistema Educacional di Tecnologia y Informacion pa Aruba, volgens bestek DOW nr. 15, dienstjaar 1999.

Korte omschrijving van het werk:

Het leveren, installeren en bedrijfsklaar opleveren van 1500 PC's-computers voor het project "Sistema Educacional di

Technologia y Informacion pa Aruba".

Uitvoeringstermijn:

30 werkdagen na datum van aanvang.

Het bestek is vanaf 12 juni 1999 verkrijgbaar bij de Dienst Openbare Werken (DOW) tegen betaling van Afl. 350,-, welk bedrag dient te worden voldaan bij de kassier van de DOW.

De openbare bescheiden liggen ter inzage vanaf 12 juli 1999 bij de DOW bij het secretariaat van de Dienst.

Inlichtingen worden verstrekt op 14 juli 1999 om 10:00 uur v.m. bij de DOW.

De nota van inlichtingen wordt vastgesteld op 15 juli 1999.

De openbare aanbesteding vindt plaats op 23 juli 1999 om 11:00 uur v.m. op het kantoor van het Hoofd van de Dienst Openbare Werken.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving de volgende bescheiden overleggen:

1. bewijs van inschrijving bij de Kamer van Koophandel van Aruba;
2. bereidheidsverklaring tot het instellen van een bankgarantie;
3. de staat van eenheidsprijzen voor verrekening van meer- en minderwerken;
4. een lijst van in te schakelen onderaannemers;
5. een lijst van in te zetten materieel.

Inschrijving dient te geschieden op het bij het bestek gevoegde en gewaarmerkte inschrijvingsbiljet.

**UITGEGEVEN NUMMERS VAN HET AFKONDIGINGSBLAD VAN ARUBA**

Door de minister van Justitie en Publieke Werken zijn in de jaargang 1998 de volgende nummers van het Afkondigingsblad van Aruba uitgegeven:

No. 40 Ministeriële regeling van 29 april 1998 ter uitvoering van artikel 8a, eerste lid, van de Landsverordening loonbelas-

- No. 49      ting (AB 1991 no. GT 63).  
Ministeriële regeling van 29  
april 1998 ter uitvoering van  
artikel 25, eerste lid, van de  
Landsverordening inkom-  
stenbelasting (AB 1991 no.  
GT 51).
-

## VERKORTE BALANS VAN DE CENTRALE BANK VAN ARUBA

31 MEI 1999

## (ARTIKEL 32 VAN DE CENTRALE BANKVERORDENING)

ACTIVA	AFL.	PASSIVA	AFL.
Goud en vorderingen in goud	40,952,000	Bankbiljetten in omloop	117,900,605
Vorderingen en waardepapieren in buitenlandse geldsoorten	455,599,539	Verplichtingen aan ingezetenen: - Overheid	76,679,732
Diverse rekeningen	10,736,653	- Rekening Meerjarenplan	9,297,468
Drukkosten bankbiljetten	298,303	- Banken	220,251,152
Inventaris	1,929,647	- Overige instellingen	8,214,932
Gebouwen	4,625,533	Verplichtingen aan niet-ingezetenen	5,070,263
		Gelden in consignatie	1,809,475
		Diverse rekeningen	8,691,864
		Waarderingsverschillen goud en deviezen	23,300,098
		Reserve nieuw bouw	6,470,215
		Algemene reserve	26,455,871
		Kapitaal	10,000,000
	514,141,675		514,141,675

Beleningsrente : 6,5 %

J.H. DU MARCHIE SARVAAS  
PRESIDENT  
CENTRALE BANK VAN ARUBA